

GUÐJÓNÍNA SÆMUNSDÓTTIR OG SVEINDÍS VALDIMARSDÓTTIR

EVROPUVERKEFNI



Guðjónína Sæmundsdóttir



Sveindís Valdimarsdóttir

Miðstöð símenntunar á Suðurnesjum (MSS) hefur tekið þátt í Evrópuverkefnum frá stofnun miðstöðvarinnar. Evrópuverkefni hafa haft áhrif á þróun verkefna og þjónustutilboða til viðskiptavina. Verkefnin eru afar ólík og er ávinningur stofnunarinnar sömuleiðis mjög misjafn og fer algerlega eftir verkefnum. Árangur verkefna stjórnast líka af því hversu vel starfsfólki sem tengist verkefninum tekst að nýta þau inn í sitt daglega starf hjá stofnuninni. Þau verkefni sem MSS hefur tekið þátt í hafa sum breiðst út um allt land og sum hafa orðið að námskeiðum eða þjónustu sem er í boði hjá MSS. Það er sammerkt með flestum verkefnum að þau gagnast sem sí- og endurmenntun fyrir starfsfólk MSS. Við fáum tækifæri til að læra af öðrum Evrópu-

þjóðum og staðfæra góð verkefni frá þeim yfir á íslenskar aðstæður. Jafnframt fáum við tækifæri til að miðla okkar þekkingu, kenna öðrum og færa öðrum þjóðum verkefni okkar.

Í dag tekur MSS þátt í nokkrum erlendum verkefnum og verður sagt frá tveim þeirra.

FLIP THE CLASSROOM

Flip the Classroom er eitt þeirra verkefna sem MSS tekur þátt í á þessu ári. Verkefnið, sem er Erasmus+ verkefni, hófst í desember 2014 og er því tveggja ára.

Samstarfsaðilar að verkefninu

Samstarfsaðilar að *Flip the Classroom* eru Íslendingar, Pólvörjar, Ítalir, Norður-Írjar og Lettar. MSS fer með verkefnastjórn í verkefninu.

Verkefnið

Verkefnið snýst um að kennarar læri að beita aðferðum vendikennslu. Til að ná þessum markmiðum voru haldnar fimm daga vinnubúðir fyrir kennara í hópi samstarfsaðilanna. Vinnubúðirnar voru haldnar á Íslandi í mars 2015. Dagskráin var mjög fjölbreytt og var farið yfir hugtakið vendikennslu og ýmsar kennsluáferðir sem nýta má við vendikennslu. Þátttakendur fengu kennslu og kynningu á kennslu- og samskipta-kerfunum Lync, Smartboard, Livescribe, Moodle, Book creator og Educreations. Þátttakendur sóttu fyrirlestur hjá Aaron Sam

og Jonathan Bergmann sem og vinnustofur á ráðstefnu sem Keilir hélt og var hluti af Evrópuverkefni sem starfsmenn þar leiða. Þekkinguna sem þátttakendur öðluðust nýttu þeir til að búa til námsefni í tungumálakennslu sem samsvarar 12 kennslustunda kennslu. Tvær ráðstefnur voru haldnar á vegum verkefnisins. Önnur af samstarfsaðilum í Eistlandi og hin í Póllandi. Þátttakendur í báðum löndum voru um 60 manns bæði innlendir og erlendir aðilar í fullorðinsfræðslu.

Samstarfsaðilarnir eru sammála um að með verkefninu hafi þekking aukist á vendikennslu innan stofnunarinnar og notkun á aðferðinni aukist.

Heimasíða verkefnisins er <http://flippedclass.weebly.com/>

Facebooksíða verkefnisins er <https://www.facebook.com/fliptheclass/?fref=ts>

LINGUA CAFÉ Á VEGUM MSS OG NORDPLUS (NBCL)

Á síðasta ári hófst mjög spennandi verkefni sem ber heitið *Lingua café*. Eins og nafnið bendir til er hér um að ræða fjölmenningsmót á kaffihúsi, þar sem einstaklingar frá ólíkum

löndum hittast yfir kaffibolla og velja sér ólík tungumál til tjáskipta. Tilgangur verkefnisins er að gefa fólki tækifæri til að æfa talmál, auk þess sem það gefur fólki af ólíkum uppruna tækifæri til þess að hittast, kynnast og skiptast á skoðunum. Verkefnið felur meðal annars í sér að undirbúið er fjölbreytilegt námsefni sem nýtist til að aðstoða fólk sem er að hefja nám í íslensku, hvetur það áfram og auðveldar því samskipti. Auk þess eru fleiri tungumál þjálfuð og fara þau að sjálfsgöðu að miklu leyti eftir þátttakendum, áhugasviði og bakgrunni þeirra.

SAMSTARFSADILAR AÐ VERKEFNINU.

Samstarfsaðilar að NBCL (Norrænt-baltneskt Café Lingua) eru Íslendingar, Eistlendingar, Lettar, Litháar og Finnar. Finniska stofnunin Learning for Intergration (LFI) fer með verkefnastjórn en markmið þeirrar stofnunar er að auglýsa og styrkja tungumálakennslu, ásamt því að styðja við aðlögun og samlögun innflytjenda að nýju samfélagi. Jafnframt hefur stofnunin að markmiði að vinna með börnum flóttafólks í Finnlandi sem og á hinum Norðurlöndunum til að stuðla að uppbyggingu blómlegs fjölmenningarsamfélags. Verkefninu var hleypt af stokkunum haustið 2015 með fyrsta fundinum sem haldinn var í Finnlandi í október sama ár. Þar heimsóttu þátttakendur meðal annars Lingua Café í Helsinkí en það var stofnað fyrir um það bil 10 árum af háskólanemendum sem vildu eiga möguleika á að þjálfra finnsku sem og fleiri tungumál, auk þess að kynnast og efla fjölmenningar-samfélag háskólanema.

Lingua Café MSS

Hluti af verkefninu fólst í því að kanna með skoðanakönnun hvernig fólk telur best að læra tungumál og hvaða skoðanir fólk hefur yfirleitt á tungumálanámi. Könnunin var lögð fyrir alla þátttakendur í upphafi verkefnisins. Niðurstöður leiddu í ljós að þátttakendur töldu talþjálfun vera mjög mikilvægan þátt sem oft væri af skornum skammti og leggja bæri rækt við hann í tungumálanámi. Því næst var hafist handa við að undirbúa verkefnabanka. Opinn aðgangur er að vefsíðu til námsefnisgerðar, *The Language Menu* (thelanguagemenu.com) þar sem hægt er að vinna verkefni á fjölmörgum tungumálum. Við höfum notið góðs af því og útbúið skemmtileg og gagnleg byrjendaverkefni í íslensku. Þá var komið að því að finna samstarfsaðila til að hýsa Lingua Café MSS og höfðum við samband við Café Petite sem er notalegt kaffihús



Það er gaman að sjá fólk af ólíkum þjóðernum tala saman á íslensku. Það er ýmislegt til umræðu á Lingua Café og orðabingó er t.d. mjög vinsælt.

í Reykjanesbæ og tóku þau okkur fagnandi. Í apríl opnuðum við síðan Lingua Café MSS til reynslu á þriðjudagskvöldum frá klukkan 8 til 10 og tókst vel til. Við höfðum opið í apríl og maí til reynslu en formleg opnun var 11. október sl. Við fengum marga kaffigesti frá ólíkum löndum og teljum við þessa tilraun okkar hafa tekist mjög vel. Hugmyndin er að auglýsa Lingua Café meira meðal hinna ýmsu fyrirtækja og stofnana hér á svæðinu og gera enn betur með haustinu.

Um miðjan október hittast samstarfsaðilar á Íslandi á fundi þar sem verkefnið verður vegið og metið og drög verða lögð að framtíð þess.

Heimasíða verkefnisins er www.nbv1.eu

Facebooksíða verkefnisins er <http://www.facebook.com/NordicBalticCafeLingua>

Facebooksíða Café Lingua MSS er <https://www.facebook.com/Lingua-Caf%C3%A9-MSS-1176523765721877/?fref=ts>

UM HÖFUNDANA

Guðjónína Sæmundsdóttir hefur starfað sem forstöðumaður MSS frá árinu 2003. Hún hefur lokið BS-prófi í ferðamálafræði og diplómaprófi í tölfraði og náms- og starfsráðgjöf. Guðjónína hefur tekið þátt í fjölmörgum evrópskum og norrænum samstarfsverkefnum á sviði fullorðinsfræðslu og starfsmenntunar.

Sveindís Valdimarsdóttir hefur starfað sem verkefnastjóri og kennari íslenskunámskeiða hjá MSS frá árinu 2008. Hún hefur lokið B.Ed. prófi frá Kennaraháskóla Íslands. Sveindís hefur tekið þátt í fjölmörgum evrópskum og norrænum samstarfsverkefnum á sviði fullorðinsfræðslu og starfsmenntunar.